

## Santa Helena

Dirección: 103 W. Brown Street, Glasgow, Ky 42141

Oficina: 230 Cavalry Drive Glasgow, Kentucky 42141

Teléfono: 270-651-5263;

Email: sthelen@glasgow-ky.com

Horario: Lunes: 8am a 3pm;

Miércoles: 8am a 11am

Viernes: 9am a 3pm.

En la red: www.sthelenolc.org

Facebook: @STHELENOLC

y

## Nuestra Señora de las Cuevas

Dirección: 1010 S. Dixie Street, Horse Cave, KY 42749

PÁRROCO: Rev. Ben Cameron, CPM

frben@sthelenolc.org

VICARIO PARROQUIAL: Rev. Joel C. Rogers, CPM

Ministerio Hispano: 270.619.1510

Despensa SH: Centro Parroquial: 230 Cavalry Dr.

Martes 9:00am a 11:30am

Renta Centro Parroquial: Jerry Shive 270.404.1954

**HORARIO ESPECIAL DURANTE COVID-19****Misas de Domingo en Santa Helena:**

Vigilia: Sábado 5:00 pm– Inglés;

Domingo: 8:00 am - Español

10:00 am – Inglés

11:30 am – Inglés

2:00 pm – Latín (Primer Domingo del mes)

5:00 pm – Inglés

**Misas de Domingo en Nuestra Señora de las Cuevas:**

Vigilia: Sábado: 7:00 pm - Español

Domingo: 8:00am - Inglés

5:00 pm – Inglés

**NOTA ESPECIAL**

Las personas que no vayan a la iglesia, pero que estén en estado de gracia santificante, pueden venir a Santa Helena o a Nuestra Señora de las Cuevas el domingo de 5:45 a 6:00pm, para recibir la Comunión en ese momento.

**MISAS DIARIAS INGLÉS (SH):** Lunes, Miércoles y Viernes: 12:05pm  
Martes, Jueves y Sábado: 8:00am

**SACRAMENTOS**

**CONFESIONES:** 20 minutos antes de cada misa y en cualquier momento si usted lo solicita. **Sábado:** 4:00pm a 4:50pm

**BAUTISMO:** Contacte al pastor con 1 mes de anticipación.

**SAGRADA COMUNIÓN Y CONFIRMACIÓN:** Clases de septiembre a mayo, Ideal si los niños empiezan a los 4 o 5 años.

**MATRIMONIO:** Contacte al párroco por lo menos con 6 meses de anticipación.

**UNCIÓN DE LOS ENFERMOS:** Está disponible en cualquier momento que usted lo solicite. Si alguien está en el hospital, asegúrese de contactar al sacerdote. Para emergencias mande un texto en español al 270.619.1480

**FORMACIÓN EN LA FE:** Los adultos interesados en prepararse para los Sacramentos, por favor contacten al P. Ben, al padre Nathan o al padre Jim, CPM.

**ADORACIÓN AL SANTÍSIMO (SANTA HELENA)**

Lunes y Miércoles: 11am a 12m

Viernes: 3pm a 9pm (Primer Viernes: 7am a 9pm)

Sábado: 8:30am a 9:30am

**INTENCIONES DE LAS ORACIONES**

Para pedir que se rece por alguna persona, llama a María al 270.421.6733. Si hablas inglés puedes llamar a la oficina 270.651.5263. Los nombres permanecen en el boletín en inglés por 90 días, a menos de que se solicite algo diferente. Esta semana recemos por las almas de:

Justin Shive	John Hale "Junior"	Matthew Cameron	Tina Barron	Ann Bradley	Fr. Tom Sullivan, CPM
Joe Kim	Betty Naylor	Janet Woodcock	Patricia Rose Garrett	Daniel Rust	Rita Weber
Sylvia Osar	Leon Copass	Bill Phelan	Sharon Meadows	Judy Holmes	Bob Poole
Francisco Alarcón	Austin Kahn	Sonny Miller	Marie McCann	Joe Kehrt	J. B. Logsdon
José Gómez Moya	Katarina Pascual	Richard Ratterman	Linda Sue Hester	Robert McCann	Kenneth Pace
Mary Josephine Matney	Roy Houchens	Patricia Pickett	Brynley Richardson	Roger Gibson	JoAnn Altendorf
Linda Mansfield	Dolores González	Christopher Bastien	Ted Brock	Ann Robinson	Jim Robinson
Nick Bakk	Elaine Fricano	Sam Alvey	John Henson	Bev Conyers	Ronnie Birge
Lois Schreck	Dennis Nason	Jimmy Jones	Micaela Santiago	Daryl Pipgrass	Roberto Campos
Jeff Nie	Jack Irwin	Roger Hogge	Col. J. Pruneski	Edna Schwegnan	

**Intenciones de la Santa Misa (Difunto: +)** Si quieres ofrecer una misa (por un difunto o por una intención especial), llama a la oficina, 270.651.5263 (Inglés). **Para español** llama a Connie al 270.361.1628.

Lunes 16 de Nov.: 8:00am Robin Birge+

Martes 17 de Nov: 8:00am Familia Ujlaky, vivos y difuntos

Miércoles 18 de Nov.: 12:05pm Emily Coleman

Jueves 19 de Noviembre: 8:00am Familia de David Moss

Viernes 20 de noviembre: 12:05pm Robert Johnson+

Sábado 21 de Nov.: 8:00am Difuntos filias. Brown y Beakes  
5:00pm Rita Weber+**Domingo 22 de Nov: 8:00am** Roberto Campos+

10:00am Jerry Simon+

Domingo 22 de Nov: 11:30am Brynley Richardson+

5:00pm Richard Ratterman+

**--Misas en Nuestra Señora de las Cuevas ---**

Miércoles 18 de noviembre: 8:00am Policía

Viernes, 20 de noviembre: 5:30 pm Jeanne Connolly+

**Sábado 21 de noviembre: 7:00pm**

Domingo 22 de noviembre: 8:00am Parroquianos

5:00pm

COLECTA SEMANA PASADA: SH \$ 2176.00

OLC \$1440.00

¡Muchas gracias por su generosidad!

**Intenciones del Papa Francisco para el mes de noviembre de 2020: Intención de oración universal: La inteligencia artificial. Recemos para que el progreso de la robótica y de la inteligencia artificial esté siempre al servicio del ser humano..”**

## Trigésimo Segundo Domingo del Tiempo Ordinario

**Flores del Altar SH:** Noviembre 22: Cathy y Bob Szabo y Gail Johnson, en honor de Lois Mooneyham;  
Noviembre 29 a Diciembre 23: Es adviento. No se colocan flores.

**Flores del Altar NSC:** Noviembre 22 Nadie ha ofrecido flores; Nov. 2 a Diciembre 23: Adviento. No hay flores.

**Limpieza de Santa Helena:** Nov. 16-21 Beatriz López; Nov 23-28 Cris Escamilla; Nov. 30-Dec 5. Alicia Meléndez;

**Limpieza de Ntra. Sra. de las Cuevas:** Nov 16-21 Jackson Pryor; Nov 23-28 Paul y Debbie Thompson;  
Nov 30 a Dic. 5 Laura Solís y Karla Herrera;

### ANUNCIOS

#### 21 DE NOVIEMBRE – PRESENTACIÓN DE LA VIRGEN:

El Sábado, 21 de Noviembre, a las 2:00pm tendremos la Presentación de la Virgen María. Si no has presentado a tu niña y la quieres presentar, por favor avísale lo más pronto posible a Mary Gómez, a Coco Sevilla, a Genaro Ramos o a Poly Granados. Todas las demás niñas están invitadas a ofrecerle una rosa a nuestra Señora. ¡Todas las familias están invitadas!

#### NOVIEMBRE – ROSARIO POR TODOS LOS MUERTOS --

Los domingos de noviembre, después del Catecismo (10:45am) tendremos en el Centro Parroquial el Rosario por todos los difuntos. Vengan y hagan esta gran obra de caridad con las almas del purgatorio. Recuerden que el papa Francisco ofreció indulgencia plenaria durante todo el mes de noviembre.

#### NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE – 12 DE DICIEMBRE



La novena será del 3 al 11 de diciembre en el Centro Parroquial casi todos los días.  
Mañanitas: Viernes 11 de diciembre a las 11:55pm  
Misa: Sábado 12 de diciembre, Hora por decidir.

Si quieres participar en las danzas, por favor comunícate con Mary Gómez

**Las Auxiliares de Nuestra Señora** es el grupo de mujeres de la parroquia que ayudan a los sacerdotes en diferentes actividades. Por favor considere unirse. La cuota es de \$10 o lo que pueda pagar. Este dinero se utiliza para regalos para los parroquianos que reciben algún sacramento, ya sea el Bautismo, la Primera Comunión, la Confirmación o el Matrimonio o también para necesidades especiales de la parroquia.

#### 2ª COLECTA – NOVIEMBRE 22

La Segunda colecta de la próxima semana será para los pobres de nuestra comunidad – especialmente para hacer la Canastas Navideñas. Esto va a ser en lugar de la Campaña Católica para el Desarrollo Humano. ¡Gracias por su generosidad!

#### NOVENA A CRISTO REY – NOVIEMBRE 13 AL 22

Puedes ir a este sitio en internet:

<https://www.somosrc.mx/novena-a-cristo-rey/>

O rezar esta oración:

¡Oh Jesús! Te reconozco por Rey Universal  
Todo cuanto ha sido hecho Tú lo has creado  
Ejerce sobre mí todos tus derechos  
Renuevo las promesas de mi bautismo, renunciado a Satanás, a sus seducciones y a sus obras; y prometo vivir como buen cristiano. Muy especialmente me comprometo a procurar, según mis medios, el triunfo de los derechos de Dios y de tu Iglesia  
Divino Corazón de Jesús, te ofrezco mis pobres obras para conseguir que todos los corazones reconozcan tu sagrada realeza y para que así se establezca en todo el mundo el Reino de tu Paz.

\* STA. HELENA TRANSMITE EN VIVO EN FACEBOOK  
@STHELENOLC LA MISA DE 8:00 AM ESPAÑOL, Y LA MISA DE 11:30AM EN INGLÉS.

#### CUMPLEAÑOS ESTA SEMANA: NOV. 16 AL 22

Nov. 16 Joseph Carter, Vinicio Chilel, Cara Medford,

Nov. 17 Cale Hensel, Alejandro Rodríguez,

Nov. 18 Emily Coleman, Gemma Laurie,  
Caroline Pierce,

Nov. 19 Joan Osborne,

Nov. 20 María Flores-Ortega, Eric Glanz, Luis Peña



*Nuevo Sitio de la Arquidiócesis de Louisville en español:*

<https://www.archlou.org/hispanic-ministry/>

#### La Esquina del Pastor

El 21 de noviembre es la Fiesta de la Presentación de María en el templo. Esta fiesta celebra la tradición de que la niña María fue presentada al Dios Todopoderoso cuando tenía alrededor de 3 años, y que creció (al menos parte de su infancia) en el Templo de Jerusalén.

Este año, vamos a intentar iniciar una nueva tradición en nuestra parroquia, que proviene de nuestros hermanos y hermanas mexicanos: Invitamos a todos los padres de familia que tengan una niña de 3 años a que la traigan a la Misa especial que tendremos a las 2:00 PM en Sta. Helena ese sábado 21 de noviembre. Habrá una pequeña ceremonia para que ofrezcan a su hija al Señor, como lo hicieron San Joaquín y Santa Ana con la Virgen María. Todas las niñas que vengan a esta misa serán invitadas a presentarle rosas a Nuestra Señora. Aunque todos los católicos deben tener una devoción real y profunda a Nuestra Madre Bendita, es una práctica muy bonita fomentar esta devoción en los corazones y las almas de nuestras jóvenes, ya que María es el modelo perfecto de la feminidad.

Si planean presentar a su hija al Señor en la fiesta de la Presentación, hágnamelo saber para que podamos planear en consecuencia. ¡Dios los bendiga a todos!

**Padre Ben**

Para registrarse en la parroquia, llene un formulario y entréguelo en la oficina o al sacerdote.

+JMJ+